

## Porównanie tłumaczeń Liczb 28:2

| Przekład | Rodzaj            | Nazwa                    | Treść                                                                                                                                                                                         |
|----------|-------------------|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| PBD      | Przekład dosłowny | EIB<br>Przekład dosłowny | Rozkaż synom Izraela i powiedz im tak: Przestrzegajcie składania Mi w oznaczonym czasie* mojej ofiary, mojego pokarmu na wdzięczny dla Mnie dar, na przyjemną Mi woń.** *** <sup>1)2)3)</sup> |

<sup>1)</sup> <x>20 23:14-19</x>; <x>20 34:18-26</x>; <x>30 23:1-41</x>; <x>50 16:1-17</x>

<sup>2)</sup> W skali roku, zakładając, że chodzi o rok słoneczny, czyli 365 dni i 52 tygodnie: 90 cielców, 26 baranów, 1093 baranki, 19 kozłów, 2689 l mąki, 1243 l wina i 1243 l oliwy. Czyniono to w ciągu ok. 60 dni wolnych od pracy, a biorąc pod uwagę charakter Święta Przaśników i Szałasów, w ciągu ok. 70 dni świątecznych.

<sup>3)</sup> <x>10 8:21</x>; <x>30 23:5-8</x>